

SUPER
www.super-tyrkoiky.cz

V AKCI
MINI ATV 110 ccm
Automat + zpátečka
PRODEJNA DĚČÍN
14 900,-

Lidé vyrazí častěji do přírody

Na svých výletech do přírody mějte na paměti častější výskyt klíšťat (strana 2)

Nejlepší žáci se sešli na zámku

Primátor ocenil nejlepší žáky děčínských základních škol (strana 3)

Práce děčínských dětí jedou na EXPO 2010

Vítězné práce ze soutěže „Ústecký kraj tvým očima“ putují do Šanghaje (strana 4)

Redakce zpravodaje připravila soutěž

Poznejte osobnosti, místa nebo stavby našeho města a vyhrajte knihu (strana 5)



INFORMAČNÍ TÝDENÍK PRO OBČANY STATUTÁRNÍHO MĚSTA DĚČÍN

Město DĚČÍN

ZPRAVODAJ

náklad 25.000 ks • do všech domácností ZDARMA • ročník 8 • číslo 21/2010 • 29. května 2010

oresi KUCHYNĚ



NEJNIŽŠÍ MOŽNÉ CENY KUCHYNÍ

Nově v Děčíně – Zbrojnická 570/9,
Děčín-Podmokly (dříve Železářství Abrahám)

SPOTŘEBIČE ZDARMA
do 31. 7. 2010

Akce Spotřebiče zdarma jen na vybrané spotřebiče – informace na prodejní (platí pouze na prodejní v Děčíně)

WWW.ORESICZ

Druhý víkend slavností přilákal tisíce lidí

Děčín - Zámek i nábreží plné k prasknutí – takový pohled se nabídl každému, kdo v sobotu vyrazil na další z akcí letošních městských slavností.

Na zámku se konal tradiční Historický trh májový. U řeky pak probíhal streetballový turnaj a akce Mladé Labe.

Historické trhy patří tradičně k nejvýznamnějším částem městských slavností a i letos se setkaly s obrovským zájmem. Během víkendu prošlo branou zámku více než 9 a půl tisíce lidí. Lákal bohatý program i široká nabídka stánků a atrakcí.

Po celou dobu se na zámku pohyboval i slavný hrabě Maxmilián se svojí ženou, kteří se už stali symboly historických trhů. Návštěvníci mohli pár i jeho družinu potkávat na různých akcích v rámci programu. Nadšené z nich byly například děti, se kterými zhlédli loutkovou pohádku.

„Vypadají jako král a královna, ale nemají korunky. Oni bydlí tady na zámku a starají se o něj,“ poučovala šestiletá Kristýna další děti v publiku.

Program historických trhů zasáhl stejně jako v minulém roce do různých částí zámeckého areálu. Na jižních terasách, které procházejí rekonstrukcí, se konaly velké bitvy, které sledovaly stovky lidí. Jedním z nejvýpravnějších představení byl příběh „Jak si Děčíňští poradili s loupeživými žoldáky“, který vyprávěl o kruté bitvě, jež Děčíňští vyhráli na poslední chvíli pomocí lsti.

Děti si mohly během trhů vyzkoušet stará řemesla a soutěžit ve zručnosti. Vedle samotného historického programu se tradičně konala výstava děl z floristické soutěže Děčínská kotva. V severozápadním křídle si mohli lidé prohlédnout i další expozici o historii Dolského mlýna nebo výstavu archeologických nálezů objevených během rekonstrukce zámku.

V sobotu se zároveň v podzámčí konala rozsáhlá akce Mladé Labe, která představí-

la činnost středisek volného času, školních

klubů, mateřských školek, školních družin a zájmových sdružení. Na parkovišti před bývalým Atlantikem se konal také tradiční streetballový turnaj. Streetball se od basket-

ballu liší na první pohled tím, že hráči hrají na jeden koš. Vedle samotného turnaje mohli diváci vidět řadu exhibicí a doprovodných představení. (pwt)



Součástí městských slavností byla i lita šermířská bitva na jižních terasách. Více fotografií na straně 6.

(foto: Jan Berghauer)

Rekonstrukce kanalizace a vodovodu v Březové ulici se chýlí ke konci

Staré Město - Severočeská vodárenská společnost a. s. (SVS) dokončuje rekonstrukci kanalizace a vodovodních řadů v Březové ulici. Akce stála přibližně 63,5 milionů korun.

„Jednalo se o rozsáhlou a realizačně nároč-

nou rekonstrukci potrubí vedeného ve značné hloubce pod povrchem. Tato akce přispěje k bezporuchovému fungování našich sítí, což se dotkne zásobování pitnou vodou pro téměř stovku připojených obyvatel a 600 obyvatel připojených na kanalizaci,“ řekl Miroslav Harciník, generální ředitel Severočeské vodárenské společnosti. Akce, která začala cca před rokem, si vyžádala dopravní omezení na Starém Městě. „Jsem velice rád, že se Severočeské vodárenské společnosti podařilo v Děčíně realizovat tak náročnou a potřebnou rekonstrukci kanalizace a vodovodu v Březové ulici. Práce v této lokalitě omezily na rok život občanů, proto všem děkuji za trpělivost a ohleduplnost,“ doplnil k rekonstrukci primátor města Vladislav Raška.

Původní jednotná kanalizace vedená v hloubce 2,5 – 6 metrů byla vlivem stárí v havarijním stavu, což mělo za následek propadání vozovky, zaplavení komunikace a vnik balastních vod do potrubí a natékání na ČOV Děčín - Boletice. Souběžně vedený vodovod byl rovněž značně opotřebovaný, proto bylo rozhodnuto o jeho výměně. Práce

na vodovodních řadech probíhaly souběžně s rekonstrukcí kanalizace, v jednom výkopu. Tímto způsobem Severočeská vodárenská společnost ušetřila finanční prostředky a znamenalo to rovněž kratší zatížení obyvatel stavebním ruchem a dopravním omezením.

► pokračování na straně 2

TADY JSTE DOMA

VOLEJTE ZDARMA
800 17 00 17
nebo navštivte **WWW.FRITAL.CZ**

U NÁS NAKOUPÍTE JEN
POTŘEBUJETE OKNA - DVEŘE?
DEJTE PŘEDNOST
KVALITĚ ZA NEJLEPŠÍ CENU!

70%

JARNÍ SLEVA -30% PRO SENIORY

PRO PRVNÍCH 200 ZÁKAZNÍKŮ
DOPLŇKY V HODNOTĚ 1000Kč ZDARMA
Cena bez DPH - Platnost akčních cen do 31.5.2010
*platí pro zakázky od 20.000,-Kč

značka kvality
FRITAL
www.frital.cz

Suzuki SX4

Suzuki SX4 – nejdotupnější crossover na českém trhu Vám nyní kromě mnoha zvýhodněných modifikací nově nabízíme také ve variantě s pohonem kol 4x4 a kompletní výbavou zahrnující 6 airbagů, klimatizaci, el. ovládání oken a zrcátek, outdoor paket, rádio s MP3, kola z lehkých slitin a el. vyhřívání sedaček za jedinečnou cenu 364.900 Kč. DPH. Užijte si naplno potenciál dvou duší pod jednou tvář.

od 259.900 Kč
včetně DPH

Suzuki Splash již od **179.900 Kč** včetně DPH
Suzuki Swift již od **184.900 Kč** včetně DPH
Suzuki Grand Vitara již od **539.900 Kč** včetně DPH

SUZUKI FINANCE 0% navýšení splátek

www.suzuki.cz

AUTO MOTORS, a.s.
Ústí nad Labem

Dvě duše, jedna tvář

www.automotors.cz

SUZUKI SX4 – JEDNIČKA MEZI MALÝMI CROSSOVERY

SX4 dlouhodobě královí v prodeji v kategorii malých crossoverů. Dubnové statistiky SDA opět potvrdily oblíbenost tohoto modelu na českém trhu. Za první čtyři měsíce roku 2010 bylo nově zaregistrováno 338 vozů (v dubnu 140 vozů), což představuje 60% podíl na trhu v kategorii malých crossoverů. Konkurenti Kia Soul, Fiat Sedici a Toyota Urban Cruiser dohromady tvoří pouze 40% prodaných vozů v této kategorii.

Suzuki SX4 je nejprodávánějším modelem automobilů Suzuki na českém trhu. Přibližně polovinu prodaných SX4 tvoří specifické pohonné jednotky a jednoznačně žádanější jsou benzínové verze.

Way of Life!

SUZUKI

AUTO MOTORS, a.s.

Textilní 9, 400 01 Ústí nad Labem
tel.: 475 602 248, 774 456 399,
suzuki-uj@volny.cz

LEVNÉ KOBERCE – SLEVA 30 až 80%

BÝVALÝ AREÁL ZZN, DĚČÍN - STARÉ MĚSTO
tel.: 412 511 274
www.tamriko.cz



ZEMPRA
DC s.r.o.

www.zemptra.com

Bouráme precizně
Nakládáme luxusně
Super kanalizace
Špičkové vodovody
Demolice budov
Vodovodní a kanalizační sítě
Výstavba komunikací a parkovišť

ZEMPRA DC S. R. O.
Divize Děčín
U Tvrze 1454, 405 02 Děčín 6

Doprava a mechanizace
Vítězství 374
407 I I Děčín 32 - Boletice

tel/fax: 412 558 216
e-mail: zemptra@zemptra.com

Benefiční závody v agility pomohly zvířatům v útulku



Staré Město - Třetí ročník „Benefičních závodů v agility“ se konal sobotu 15. května 2010 na kynologickém cvičišti v Děčíně III u Ploučnice.

Jeho výtěžek ve formě krmiva, misek, obojků, pamlsků, pelíšků a dalších potřebných věcí putoval do děčínského útulku pro

zvířata. I přes nepřízeň počasí byla slušná účast, stejně tak i výkony startujících a jejich čtyřnohých kamarádů. Městský útulek velmi děkuje pořadatelům akce, všem soutěžícím a návštěvníkům, kterým není lhostejný osud bezprizorních zvířat, za jejich dobré srdce a velkou pomoc opuštěným zvířatům. (mm)

Rekonstrukce kanalizace a vodovodu v Březové se chýlí ke konci

► pokračování ze strany 1

„V průběhu výstavby jsme se museli poprat se všemi složitostmi této stavby. Ať už to byl zvýšený průtok balastních vod v původní kanalizaci, těžení nestabilních zemín ve velkých hloubkách v zastavěném území, přivalové deště, náročné přečerpávání, či organizační skloubení prací tak, aby byl život lidí bydlí-

cích v sousedství stavby omezován co možná nejmeně. Doufám, že jsme svým závazkům dostali ke spokojenosti jak investora stavby, tak občanů města Děčína,“ doplnil Radko Vrbík, jednatel společnosti Rekultivace Ústí nad Labem, s.r.o. Stavební práce začaly loni v květnu a mají být ukončeny do 30. června 2010. (romi)

České Švýcarsko
Sächsisches Schweiz



Studenti pozor! Zveme Vás na Letní fotografické opojení Českým Švýcarskem

14. až 18. července 2010

Místo konání:
Kemp Mosquito ve Vysoké Lipě
Příroda Českého Švýcarska

Pořadatel:
České Švýcarsko o.p.s.
a Správa NP České Švýcarsko
programy@ceskesvycarsko.cz
www.ceskesvycarsko.cz
petr.juracka.eu
www.vaclavsojka.cz
www.npcs.cz

Cena: 2.500,- Kč včetně DPH
(V ceně je lektorné, odborná asistence, zajištění učebních prostor, občerstvení, studijní materiály, osvědčení, slevová karta Centrum Fotošroda, mapa)

Aktuální potvrzení o studiu je podmínkou účasti osob starších 18ti let.

Co Vás čeká?

- Především fotografování v mystické krajině národních parků České a Saské Švýcarsko.
- Cyklus workshopů a přednášek o fotografování, fotografické technice, úpravě fotografií, rozličných stylech, technických, vychytávkách a trídění...
- Večerní promítání fotografií pod širým nebem, ale i brzké výpravy za východem slunce.
- Vyprávění o krajinném Českého Švýcarska a životě lidí v něm.
- Diskuze s mladými lidmi sdílejšími stejný koníček.
- Soutěže o fotografické publikace o Českém Švýcarsku.

Odborníci k Vaším službám:
Petr J. Juračka, kreativní mladý fotograf, zkušený lektor a vítěz řady fotografických soutěží (hlavní lektor)
Václav Sojka, profesionál, držitel prestižního certifikátu QEP, zaměstnanec Správy NP České Švýcarsko (vážený host)

Více informací na:
www.ceskesvycarsko.cz/fotoworkshop/studenti/
Kontaktní osoba: Romana Kotíková, programy@ceskesvycarsko.cz, tel: 777 819 913




Lidé vyražejí častěji do přírody, pozor si musí dát na klíšťata

Děčínsko - Na jaře a v létě nenastává jen období častějšího pobytu v přírodě, ale také výskytu klíšťat.

Hygienici proto vždy s příchodem teplého počasí připomínají, na co si mají lidé dávat pozor a co by rozhodně neměli podceňovat. Klíšťata totiž mohou způsobit vážné zdravotní potíže.

Hned na úvod je důležité připomenout, že klíšťata způsobují dvě vážná onemocnění. Jedná se o boreliózu a klíšťovou encefalitidu. Borelióza je bakteriálního původu a lidé ji poznají především díky tomu, že místo, kde se klíště zakouslo, do několika dnů změní svůj vzhled. Většinou zčervená a začne svědit.

„V tomto případě je důležité co nejrychleji nasadit antibiotika. V prvním kožním stádiu se borelióza léčí velmi dobře. Ve druhém a třetím stádiu už může být léčba problematická,“ varuje epidemioložka Lenka Šimůnková z děčínské hygienické stanice.

Encefalitida je virové onemocnění, které se pozná zhruba po deseti až čtrnácti dnech od zasažení klíštětem. „Často to vypadá, jako kdyby se dostavila chřipka, objevují se podobné příznaky, bolesti hlavy, hlavně pak únava. Člověk přijde z práce nebo ze školy a prospí celé odpoledne. Pak to na pár dní přejde a pak se znovu objeví bolesti hlavy, někdy teplota a zvracení. Záleží na tom, jaká část nervového

systému je postižená. Měli jsme i případ, že bylo zasažené centrum sytosti. Bylo to u mladé dívky, u které si maminka myslela, že má anorexii. Ale nakonec testy ukázaly, že dívka měla klíště a prodělává zánět mozku. Projevilo se to pouze tím, že dívka nejedla,“ popisuje epidemioložka konkrétní případ. Podle ní je důležité vyhledat lékaře, jakmile se u člověka po čtrnácti dnech po zasažení klíštětem objeví jakékoli zdravotní problémy.

Boreliózou se lidé mohou nakazit od klíšťat z kterékoliv lokality. Objevují se téměř všude. „Vím, který způsobuje zánět mozkových blan, jsou infikovaná klíšťata v přírodních ohniscích především na vrchu Chmel, na Popovickém vrchu a na Chlumu,“ uvedla Šimůnková.

Od začátku roku se na Děčínsku objevily celkem čtyři případy boreliózy. Encefalitida se zatím nepotvrdila u nikoho. „V současnosti ale máme na infekčním oddělení v ústecké nemocnici jednoho člověka, u kterého máme podezření na klíšťovou encefalitidu,“ prozradila epidemioložka.

Hygienička radí, že nejlepší prevence proti klíšťatům je dobře se obléknout při jakémkoli pohybu v přírodě, to znamená i při procház-

ce do lesa a při práci na zahradě. „A také je vhodné používat repelentní prostředky,“ dodala Šimůnková.

BEZKONKURENČNÍ CENY ZA DOPRAVU NA LETIŠTĚ

ZVLÁŠTNÍ BONUSY
ZÁJEZDY TAKÉ PRO MALÉ SKUPINY

MAREDIS
cestovní agentura

- zastupujeme více než 80 českých a německých CK
- bohatý výběr zájezdů last minute a first minute
- letenky, trajekty, aut. jízdenky (Student Agency)
- prodej vstupenek: Děčín, divadla, muzikály, koncerty...
- zájezdy sport, relax, wellness, eurovíkendy...

AGENTURA MAREDIS - David Svoboda
Tyršova ulice - bývalé kino Kotva
Tel.: +420 412 517 241, Mobil: +420 776 220 305
www.maredis.cz

OTEVÍRACÍ DOBA:
PO - PÁ : 09,00 - 18,00, SO: 09,00 - 12,00

Další ochranou může být očkování proti klíšťové encefalitidě, které se provádí v průběhu celého roku. Kdo se nechá očkovat teď, bude účinně chráněn zhruba od července. „Očkování je účinné při běžném schématu až čtrnáct dní po podání druhé dávky. Ta se dává měsíc po první dávce. Existuje také zrychlené schéma, které se liší podle toho, jestli je očkovací látka rakouská, nebo německá. Mezi první a druhou látkou je rozestup zhruba jeden až dva týdny a protilátky tak vznikají čtrnáct dní po druhé dávce. Při zrychleném schématu musí člověk stihnout do roka celkem čtyři dávky,“ popsala průběh očkování epidemioložka. Jedna dávka dneska stojí zhruba 500 až 600 korun.

Když se stane, že člověk chytne klíště infikované virem encefalitidy mezi první a druhou dávkou a bude ho mít dlouho například na zádech, neznamená to, že by onemocnění mělo horší průběh. „Očkovací látka se vyrábí z usmrčených virů a kromě toho, že vyvolává reakci bílých krvinek, lymfocytů, aby vytvořily protilátky v těle, nemá jiné nežádoucí účinky. Jedinou kontraindikací prakticky je jenom alergie těžkého typu na očkování,“ vysvětlila Šimůnková. (ala)

Odpoledne plné zábavy, soutěží ve vodě i na suchu!!

DEN DĚTÍ U VODY

30.5.2010
Aquapark Děčín
12:00-16:00

více informací na
WWW.aquaparkdecin.cz

REALITNÍ KANCELÁŘ

SKZ REAL
...smysl pro realitu

Děčín
Tržní 110/17, tel. 412 518 962

Rumburk
SNP 131/9, tel. 412 332 175

JÍŽ OD ROKU 1991 VÁM POSKYTUJEME SLUŽBY NA TRHU NEMOVITOSTÍ

CELÁ NABÍDKA NA WWW.SKZ.CZ



PRODEJ bytu 2+1 ve vlastnictví v Děčíně VI-ul.Lovosická.
CENA 850 000 Kč + provize



PRONÁJEM nebytu prostoru v Děčíně I-ul. Fügenerova.
CENA 12 000 Kč/měs. + provize



PRODEJ rekr. domu se zahradou v Rychnově u Verneřic.
CENA 950 000 Kč + provize



PRODEJ bytu 1+1 ve vlastnictví v Děčíně I-ul.Plavební.
CENA 590 000 Kč + provize



PRODEJ rekr. chaty se zahradou v Kytlicích, okr. Děčín.
CENA 680 000 Kč + provize



PRODEJ bytu 3+1 ve vlastnictví v Děčíně IX-ul. Pod Vrchem.
CENA 881 000 Kč vč. provize



PRODEJ RD se zahradou a garáží v Dobkovících, okr. Děčín.
CENA 980 000 Kč vč. provize



PRODEJ spol. podílu ideál. 1/2 domu v Děčíně III-ul. Oblouková.
CENA 1,90 mil. Kč + provize



PRODEJ domu se zahradou v Děčíně IX-ul. Sokolská.
CENA 2,70 mil. Kč + provize



PRODEJ RD se zahradou v Děčíně X-ul. Sněžnická.
CENA 1,99 mil. Kč + provize



PRODEJ nebytu prostoru v Děčíně I-ul. Tyršova (94 m2).
CENA 2,40 mil. Kč + provize



PRONÁJEM nadstandard. bytu 7+1 v Děčíně VI-ul. Slovanská.
CENA 12 000 Kč/měs. + provize



PRODEJ družstevního bytu 4+1 v Děčíně XXXII-ul. Pražská.
CENA 790 000 Kč + provize



PRODEJ bytu 1+1 ve vlastnictví v Benešově n. P.-ul. Děčínská.
CENA 220 000 Kč + provize



PRODEJ zatepl. RD se zahradou v Děčíně IX-ul. Košická.
CENA 3 mil. Kč + provize

Nejlepší žáci se sešli na zámku

Děčín - Primátor ocenil nejúspěšnější žáky děčínských základních škol.

Společně s náměstkem Miroslavem Samle-rem se s vybranými dětmi z každé děčínské školy sešel ve čtvrtek 20. května na děčínském zámku.

Slavnostní setkání zpestřilo vystoupení dětí z Mateřské školy v Riegerově ulici a hudební skupiny No.9 ze Základní školy Na Stráni. Po převzetí pamětního listu a malého dárku se ocenění žáci podepsali do pamětní knihy.

Každá děčínská základní škola vybrala dva nejúspěšnější žáky, své zástupce měl na setkání i DDM Teplická.

(romi)

ŽŠ Na Stráni
Petra Kapitančíková
Kateřina Hrdá
Jan Thiele
Daniel Andrlé
ŽŠ Školní
Věra Vávrová
Irena Parohová
ŽŠ Vojanova

ŽŠ Na Pěšině
David John,
Jan Dvořák,
ŽŠ Kosmonautů
Anastázie Jandačová
Denisa Čechová
ŽŠ Míru
Ondřej Frola
Michal Pham
DDM Děčín
Martin Duchoslav
Petra Příhodová



Seznam oceněných žáků
ŽŠ Komenského
Kateřina Voborská
Kristýna Fišerová
ŽŠ Kamenická
Petra Borovičková,
Vojtěch Kroupa
ŽŠ Vrchlického
Tung Viet Lam Nguyen
Rafaela Rouče
ŽŠ Březová
Michaela Merunková
Jan Válka
ŽŠ Máchovo
Jana Schneiderová
Adéla Kučerová

Děčín zná nejlepší palačinku



Děčín - Na děčínském zámku proběhlo finále soutěže o nejlepší palačinkový recept, kterou ve své tréninkové kavárně-palačinkárně Na cestě pořádalo sdružení Slunečnice.

Do druhého kola postoupilo 5 soutěžících. To odpoledne se v kuchyni kavárny připravovaly ty nejlepší palačinky z velkého množství receptů, které vybrala pověřená komise .

Autoři receptů při slavnostním finále nejen palačinky uvařili, ale komisi představili i suroviny a celou přípravu. Rozhodovala chuť, originalita, vizuální vzhled. Spolu s komisí návštěvníci ochutnávali tyto nominované recepty - 1. Palačinky s chřestem, 2. Zapékané palačinky plněné špenátem, žampiony a sýrem, 3. Crepes Suzette, 4. Diplomatičké palačinky, 5. Palačinka se švestkovou omáčkou.

Vítězkou této soutěže se nakonec stala slečna Eliška Lorencová z Jalůvčí se svou Crepes Suzette, sladkou francouzskou palačinkou s pomerančovým sirupem a zmrzlinou a odnesla si domů nový palačinkovač. Vítězný recept se staně součástí nabídky zámečného palačinkárny. Z nasbíraných receptů navíc bude připravena originální palačinková kucharka.

(sl)

Za znečištění ulice čeká muže pokuta



Podmokly - Poměrně nečekaný přestupek řešili děčínské strážníci v Thomayerově ulici. Hlídkka městské policie si při kontrolní činnosti v této lokalitě všimla muže, který znečistil veřejné prostranství výkaly.

„Řešíme často přestupky pejskařů, kteří jsou právem kritizováni za to, že neuklízí po svých psech. Řešit tento přestupek s dospělým člověkem, který vykoná potřebu přímo na ulici, je mírně řečeno neobvyklé,“ uvedl ředitel děčínských strážníků Marcel Horák. Dodal, že pachatelem přestupku byl třicetiletý muž z Prahy, který byl v podnapilém stavu a nechápal, proč jej strážníci vůbec obtěžují. „Neustále opakoval, že potřebu snad může vykonávat, kde chce. Zkrátka odmítal přijmout fakt, že na veřejném místě na ulici je tato činnost poněkud nevhodná,“ poznamenal ředitel.

Znečištění po sobě musel muž na místě pod dohledem strážníků odklidit. Vzhledem k tomu, že odmítl vyřešení přestupku na místě, předali strážníci spis s oznámením události příslušnému správnímu orgánu, který mu může uložit vyšší sankci.

(tp)

Pozor na pálení ohňů

Děčínsko - V letních měsících často majitelé rodinných domů a zahrad tráví čas posezením u ohně, či grilu.

Ohně však někdy obtěžují sousedy svým kouřem. Proto je třeba při zakládání ohně myslet na některá pravidla. „Oheň by se měl založit ze slabých trisek a postupně přikládat silnější nenapuštěné a nenatřené dřevo, tak aby byla dostatečná teplota hoření. Jen tak oheň nadměrně nekouří,“ řekl Pavel Zahradníček z oddělení vodoprávního úřadu a ochrany prostředí. Pravidla platí také pro pálení suchých rostlinných zbytků a shrabané trávy ze zahrad. „Zákon o ochraně ovzduší dovoluje spalovat suché rostlinné materiály, ale je na každém, aby dodržel určitá pravidla a neobtěžoval své okolí nadměrným kouřem,“ doplnil Pavel Zahradníček. Spalovat odpad naopak zákon zakazuje, za jeho porušení hrozí pokuta.

(smk)

Rady při koupi nových mobilních telefonů

ČR - Česká obchodní inspekce radí spotřebitelům, jak postupovat při koupi nových mobilních telefonů a čeho se při koupi vyvarovat, aby předešli případným potížím a klamání.

Váš starý mobil pomalu dosluhuje a Vy si potřebujete koupit nový. Nabídka na českém trhu je opravdu široká, operátoři nabízejí výhodné balíčky s telefonem za korunu, autorizovaní prodejci přicházejí denně s novými akčními cenami, bazary jsou plné použitých mobilů, ale Vy chcete přístroj nový a bez smlouvy. Takový spotřebitel si často koupí telefon u některého z neautorizovaných prodejců s tím, že má jasnou dvouletou záruku a při nákupu ho nemůže nic překvapit.

Zda je tomu opravdu tak, zjišťuje Česká obchodní inspekce při svých kontrolách zaměřených právě na prodej nových mobilních telefonů, a to jak v kamenných prodejních stovek neautorizovaných prodejců, tak i na internetu. A dosavadní výsledky jsou často překvapující. Ačkoli se zdá při prodeji vše v pořádku, to znamená, že prodáváč přístroj předvede, celé menu v telefonu je dokonale v češtině, všechny funkce i aplikace běží, přesto nemusí být vše takové, jak se na první pohled zdá.

Důvod je jasný. Dnešní mobilní telefon je vlastně již malý přenosný počítač a jako takový k němu výrobce čas od času vydá aktualizaci instalovaného softwaru. Zde je v některých případech kámen úrazu. Až doposud spokojený uživatel nového mobilního telefonu spustí automatickou aktualizaci, která je k dispozici, a namísto očekávaných vylepšených funkcí ho mobil po restartování uvítá na display pozdravem v některém ze světových jazyků, ačkoliv až doposud uměl výborně češky.

Znovu nastavit češtinu je ale problém. Spotřebitel zjistí, že český jazyk náhle v nabídce

▼ fotografická soutěž

Život nejen na kolech

ČR - Život nejen na kolech, to je téma fotografické soutěže, kterou vyhlásila Liga vozičkářů.

Fotografická soutěž je součástí kampaně Přisedni si, kterou chce Liga vozičkářů přiblížit životy lidí se zdravotním postižením široké veřejnosti. Společným tématem pro všechny soutěžící jsou okamžiky ze života s postižením. Nejúspěšnější fotografie budou zařazeny do stejnojmenné výstavy, která putuje po výstavních místech v České a Slovenské republice. O vítězném rozhodne odborná porota. Uzávěrka soutěže je 1. října 2010. Veškeré informace o soutěži a jejích pravidlech najdete na stránkách www.ligavozciz.cz/ životnejenakolech.

(smk)



UHLÍ & PÍSEK
Jiří Sokol
tel.: 412 523 277
723 054 542
e-mail: uhli.pisek@seznam.cz

- písek
- ledvické uhlí
- autodoprava



složení uhlí pomocí dopravníku až do sklepa nebo kúiny!

Jarní etapa deratizace města skončila

Děčín - Město má za sebou podpovrchovou a povrchovou deratizaci objektů, kanalizačních šachet, dešťových vpustí a volných ploch. Jarní část deratizace vyšla na necelých 120 tis. Kč

Deratizační ošetření prováděly firmy Antonín Zelín - Deratizace Zelín Děčín a Tomáš Toman - DDD Toman Žamberk, která akci zároveň koordinovala.

„Během akce dali občané několik podnětů na problematické části města, které byly za účasti zástupců odboru životního prostředí statutárního města Děčín, odd. DDD Krajské hygienické stanice a koordinační deratizační firmy zkontrolovány, zjištění byla řešena v místě,“ řekla Naděžda Moučková z odboru životního prostředí. V postupu prací nebyly zjištěny větší závady, práce probíhaly dle dohody, úroveň prací nebyla v rozporu se Standardní metodikou pro deratizaci. Kromě

3 obvyklých pokládek (pokládka a 2 kontroly s doplněním nástrahy) byla provedena ohniskově i čtvrtá pokládka v problematických částech města.

Firmy při akci spotřebovaly cca 420 kg nástrahy (Hubex, Potex, Norat H a Lanirát G). Položení deratizační nástrahy bylo provedeno jak v několika objektech ve vlastnictví města, tak především do kanalizačních šachet (1.700 ks), dešťových vpustí (1.670 ks) a do aktivních nor (173 ks). Ze zjištěných čísel byla vypočítána účinnost jarní vlny deratizace 78,3%.

„Největší odběry byly v Děčíně 2 – ul. Kamenická, v Děčíně 3 – ul. Litoměřická, v Děčíně 4 – okolí Jílovského potoka, okolí obchodního domu a kina Sněžník, Příbramská, v Děčíně 6 – ul. Školní a Krátká,“ doplnila Naděžda Moučková. Pro zvětšení účinnosti letošní deratizace bude provedena v září až říjnu 2010 její podzimní vlna.

(romi)

Zloděje železa chytili přímo při činu

Nové Město - Díky všímavosti občanů se podařilo děčínským strážníkům zadržet dalšího zloděje železa.

Na podezřelého upozornil městskou policii muž, který procházel Libereckou ulicí v městské části Děčín 2.

„Na tíšňovou linku městské policie 156 oznámil, že u bývalé pily stojí nějaký vozík a z areálu je slyšet velký hluk, přitom areál by měl být dlouhodobě nevyužívaný,“ uvedl ředitel děčínské městské policie Marcel Horák. Na místo byla okamžitě vyslána hlídka strážníků. Uvnitř areálu hlídka zadržela teprve devatenáctiletého mladíka, který vybírával železné profily. „Vzhledem k tomu,

že šlo o podezření z trestného činu, byla na místo přivolána hlídka Policie České republiky, která si událost převzala k dořešení,“ vysvětlil Horák.

Od začátku letošního roku jde již o několikrát úspěšný zásah strážníků proti zlodějům kovů. Řadu podezřelých se podařilo zadržet díky kamerovému systému, k dopadení dalších zlodějů přispěli sami občané tím, že včas na podezřelého upozornili na tíšňovou linku městské policie. „Včasné oznámení pro nás znamená velkou šanci na úspěšný zásah. Spolupráce občanů je pro nás v tomto směru neocenitelná a velmi si ji vážíme,“ dodal ředitel.

(tp)

▼ rozpis služeb zubní pohotovosti - POZOR ZMĚNA			
Datum	Stomatolog	Adresa	Kontakt
29. - 30. 5. 2010	MUDr. Křemen Adolf	Teplická 270, Jílové	412 550 343
5. - 6. 6. 2010	MUDr. Sýkarová Zdena	U Plovárny 1190/14, Děčín I	412 502 216
12. - 13. 6. 2010	MUDr. Voborská Oluša	Myslbekova 404/23, Děčín I	412 519 624
19. - 20. 6. 2010	MUDr. Charvát Tomáš	U Přívazu 18/4, Děčín III - Staré Město	412 511 619
26. - 27. 6. 2010	MUDr. Křemenová Alena	Sokolská 129, Děčín IX - Bynov	412 544 539

Ordinační hodiny: 08: 00 – 11: 00 hod.

Rozpis je aktualizován dle podkladů od stomatologů, přesto ale doporučujeme správnost uvedených informací před návštěvou lékaře vždy telefonicky ověřit.

(mm)



Neteče

Nenechte se zaskočit případnou odstávkou vody!

Spolehněte se na včasné informace **ZDARMA** přímo do Vašeho mobilu.

Zaregistrujte se na **www.voda-info.cz** nebo zašlete SMS ve tvaru **VEOLIA** na číslo **720 001 112**. Zavoláme Vám a Vaši registraci vyřídíme společně.

Váš dodavatel vodárenských služeb

Severočeské vodovody a kanalizace, a.s.
Přítkovská 1689 • 415 50 Teplice
Call centrum: 840 111 111
www.scvk.cz





ZÁMEK DĚČÍN

pá 28. 5. Noc kostelů
18:00–24:00 děkanský kostel Povýšení sv. Kříže, zámecká kaple sv. Jiří, Thunovská kaple sv. Jana Nepomuckého | Děčínský zámek se připojuje k neobyčejné noci, během které se otevírají přístupné i nepřístupné sakrální památky. | Vstup: volný

st 2. 6. Kateřina Englichová – harfa, Vilém Veverka – hobo
19:00 Rohový sál | Dva přední hráče evropské hudební scény spojil dohromady výjimečný cit pro komorní hudbu a touha překonávat stávající interpretační hranice. | Program: C. Ph. E. Bach, G. Ph. Telemann, C. Debussy, B. Britten | Koncert je součástí Hudebního festivalu L. van Beethovena 2010 | Vstupné: 80 Kč



Nálezy ze staré věže
2. 2. – 31. 5. 2010, zámecká kuchyně
Výstava archeologických nálezů, objevených v útrobách staré věže na hlavním nádvoří.



Kde pohádky končí aneb Osudy Dolského mlýna
20. 4. – 13. 6. 2010
zámek Děčín, chodba severozápadního křídla
Výstava pro každého, kdo se rád vrací na Dolský mlýn a chce vědět něco víc o jeho minulosti i současnosti.

Prohlídky zámku a muzea: denně 9–17, Růžová zahrada, vyhlídková terasa: denně 10–20 | Zámecká kavárna: denně od 10–20, ve čtvrtek do 22 h. | Předprodej a rezervace vstupenek na koncerty a další akce v pokladně zámku | na tel.: 412 518 905 | na www.zamekdecin.cz

Naučná stezka pod Kvádrberkem slaví první narozeniny

Děčín - První narozeniny oslavila Naučná stezka pod Kvádrberkem. Tu vybudovala a v roce 2009 slavnostně otevřela Základní škola Dr. Miroslava Tyrše v Děčíně. Jedná se o jedinečný školní projekt, který si rychle získal přízeň veřejnosti, a některé hlasy již volají po rozšíření naučného okruhu.

Trasa stezky se nachází pod pískovcovou stolovou horou Kvádrberk. Cesta parkem s mírným převýšením je doplněna čtyřmi velkými informačními tabulemi. Dvě historické jsou u dolního vchodu a u vyhlídkové terasy, botanická ve střední části a zoologická u většího rybníčku. Dvacet stromů je označeno menšími tabulkami, které uvádějí podrobnosti a informace o nich. Studium naučných tabulí u chodníků zjišťte mnoho dalších zajímavostí. Po procházce se můžete posadit na lavičkách a vnímat úžasnou atmosféru parku založeného z iniciativy děčínského zkrášlovacího spolku postupně v letech 1890 – 1902.

V současné době pro Vás ZŠ Dr. Miroslava Tyrše Děčín připravuje naučné pracovní listy s mnoha úkoly, poznáváním, hrami i zkoumáním, které vychází z této překrásné lokality. Na webu www.zstysr.cz bude možné si pracovní listy stáhnout.

Naučná stezka pod Kvádrberkem má dvě výchozí místa. Dolní výchozí místo je u dětského hřiště u výpadovky Děčín - Hřensko (naproti SD Střelnice přes ulici), horní výcho-



Děčínský řečník v celostátním kole uspěl

Praha - Celostátní soutěž v komunikaci Mladý Demosthenes už má své vítěze. Celkem 28 nejlepších řečníků - vítězů krajských kol, ve věkových kategoriích 12 - 13 a 14 - 15 let, se ve čtvrtek 13. května 2010 mezi sebou utkalo v umění monologu. Vojtěch Kroupa z děčínské Základní školy na Kamenické ulici se umístil ve své kategorii na třetím místě.

Odborná porota, ve které mimo jiné zasedla celá řada známých osobností, jako např. televizní moderátorka a autorka celého projektu Jana Adámková, uznávaný spisovatel a psychiatr Jan Cimický, spisovatelka Miroslava Besserová, moderátor Jan Tuna a další, si tak v pražském klášteře Emauzy mohla vyslechnout celou řadu vynikajících řečnických projevů, mezi nimiž nechyběla ani témata z oblasti politiky, životního prostředí, médií a kultury.

Vítězové obou věkových kategorií za svůj vynikající výkon vybojovali nejenom zajímavé věcné ceny, ale i finanční částku pro svoji školu, která musí být využita na zakoupení pomůcek pro výuku kultury mluveného projevu v rámci hodin českého jazyka. Organizátor soutěže, společnost FACE OF NEW EUROPE, s.r.o., tak nejlepším řečníkům pro tyto účely věnoval částku v celkové výši 100.000 Kč. Záštitu nad celostátní soutěží převzalo MŠMT ČR.

(demosthenes, romi)

- Výsledky celostátního kola:
- I. kategorie:
1. Jakub Moulis – ZŠ, Na Jordáně 1146, Přeštice
 2. Štěpán Valter – ZŠ, Jiráskovy sady 273, Příbram
 3. Lucie Čachotská – ZŠ, Seifertova 5, Jihlava
- II. kategorie:
1. Adam Langer – Slovanské gymnázium, Olomouc
 2. Vítek Zeman – ZŠ, Jandera 160, Jindřichův Hradec
 3. Vojtěch Kroupa – ZŠ, Kamenická 1145, Děčín

▼ pozvánka

Navštivte na zámku výstavu fotografií z přelomu minulého století

Děčín - Na zámku byla zahájena výstava prací fotografa Josefa Seidela, který pocházel z Děčína. Tvořit začal v druhé polovině 19. století.

Autor je známý především fotografiemi, Šumavy, Novohradských hor a Českého Krumlova, kde v dospělosti žil a tvořil. Všestranný a talentovaný Seidel dosáhl ve fotografii vynikajících úspěchů a můžeme jej označit za nejvýznamnější osobnost šumavské fotografie.

Josef Seidel se narodil 2. října 1859 v obci Líska (Hasel), která je dnes součástí České Kamenice. Kromě klasických technik rád experimentoval s technikami novými, patřil např. mezi první fotografy, kteří techniky autochromu použili k výrobě barevných pohlednic.

(zámek)

Práce děčínských dětí budou k vidění na výstavě EXPO 2010

Šanghaj - Karolína Šonková a Vojtěch Šonka, žáci výtvarného oboru na Základní umělecké škole Děčín, mají na kontě úspěch, který jejich práce katapultuje až do čínské Šanghaje. Tam se v současnosti odehrává světová výstava EXPO 2010. Pavilon České republiky se tam těší velké oblíbenosti a patří mezi favority celé expozice.

A právě v českém pavilonu budou k vidění i výtvarné práce dětí, které zvítězily v soutěži „Ústecký kraj tvým očima“. Soutěž byla určena žákům výtvarného oboru základních uměleckých škol na území Ústeckého kraje. Děti mohly vytvářet libovolnou plošnou tvorbu ve velikosti formátu A2. Soutěžilo se ve třech věkových kategoriích: 6 až 10 let, 11 až 15 let a 16 až 19 let.

V komisi se sešly hejtmanka Ústeckého

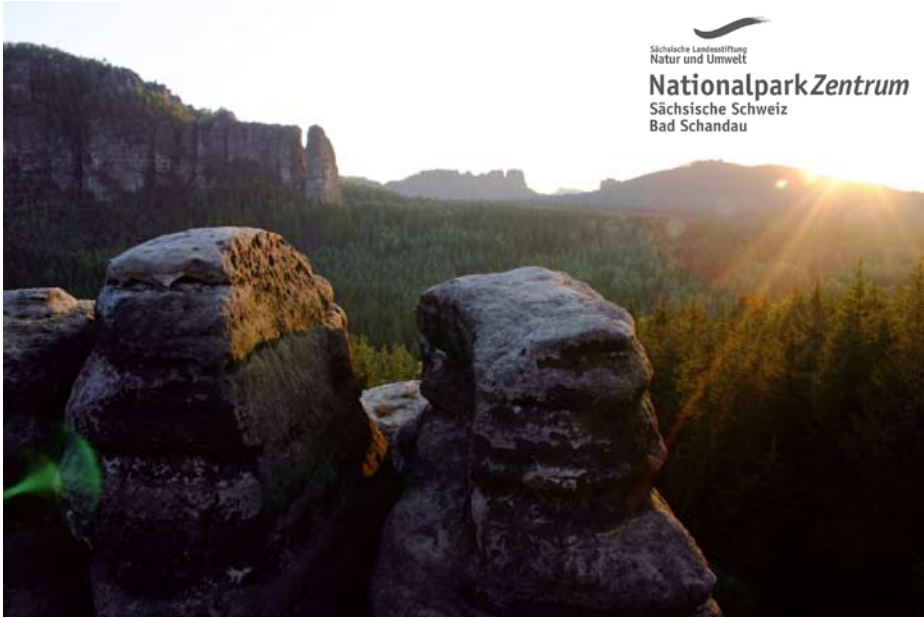
kraje Jana Vaňhová, Václava Žaludová z Gymnázia Litoměřice, Klára Brodská z Pedagogické školy v Litoměřicích a Eva Císařová za ZUŠ Evy Randové v Ústí nad Labem.

Z mnoha došlých prací vyhodnotily nejlepší tři díla ve třech věkových kategoriích. V každé kategorii ocenila jeden počín také hejtmanka Vaňhová.

Žákyně Karolína Šonková, která soutěžila v kategorii 11 až 15 let, byla za své dílo „Jílovský potok“ oceněna Cenou hejtmanky. Vojtěch Šonka, který patřil do kategorie 16 až 19 let, získal hned dvě ocenění. Kromě Ceny hejtmanky za obrázek „Děčínský Sněžník“ si vybojoval i 1. místo za dílo „Českosaské Švýcarsko“. Oba žáci navštěvují třídu Marceily Suřčákové. Všechny vítězné práce se nyní přesunou do Šanghaje.

(ala)

Přednášky v Národním parku



2.6.2010 Čáp černý
Informační středisko Národního parku Saské Švýcarsko (Nationalparkzentrum) zve ve středu 2.6.2010 v 19 hodin na populárně-naučnou přednášku o obyvateli klidných roklí severní části Českosaského Švýcarska. Přednášejí Dr. František Pojer (Agentura ochrany a přírody ČR) a Ulrich Augst (Správa Národního parku Saské Švýcarsko). Přednáška bude simultánně tlumočena. Vstup zdarma. Prosíme o přihlášky předem.

13.6.2010 Exkurze se strážcem do Národního parku Saské Švýcarsko
Informační středisko Národního parku Saské Švýcarsko (Nationalparkzentrum) zve v neděli 13.6.2010 do Národního parku Saského Švýcarska na exkurzi se strážcem zdejší správy. Exkurze se koná při příležitosti jubilejního roku 2010: 20 let od vyhlášení Národního parku Saské Švýcarsko a 10 let od vyhlášení Národního parku České Švýcarsko. Trasa je

středně náročná, výklad strážce bude tlumočen do češtiny.

Sraz: neděle, 13.6.2010, 9 hodin na parkovišti v obci Schmilka

Příjezd: autobusovou linkou 434 z Děčína – odjezd z autobusového nádraží v 8:05, příjezd do zastávky Hřensko-nábřeží v 8:28, odsud dále pěší chůzí asi 20 min do místa srazu. Příjezd možný i po labské cyklotrase, od vlakové zastávky Schmilka-Hirschmühle je nutné přepavit se přívozem k místu srazu.

Po exkurzi je možný návrat do Děčína stejnou autobusovou linkou v 15:26 nebo 17:26 opět ze zastávky Hřensko-nábřeží, případně 16:01 z vlakové zastávky Schmilka-Hirschmühle.

Případné další informace obdrží zájemci na těchto kontaktech:

Nationalparkzentrum Bad Schandau
Dresdner Strasse 2b
01814 Bad Schandau
Tel.: 0049 35022 502 42 nebo -40
e-mail: nationalparkzentrum@lanu.de

Akce cihla proběhla v Děčíně

Děčín - Akce cihla 2010 je celonárodní benefice pro podporu lidí s mentálním postižením - zacílená na jejich samostatné výdělečné zaměstnání a bydlení v běžném prostředí mimo velké ústavy.

V Ústeckém kraji začala benefiční sbírka dne 15.5. v Děčíně. V rámci městských slavností jsme postavili informační stánek v novém prostoru Mariánské louky. Zájem lidí byl obrovský. Během jediného sobotního odpoledne jsme rozdali na tisícovku novinových příloh. Celkový výtěžek sbírky přesáhl 8500 Kč.

Všem, kteří sbírku podpořili, děkujeme! Za sebou máme také premiéru expozice Komu se chce, může si to změnit! Expozice dokumentuje příklady lidí, kteří úspěšně opustili síť institucionalizované péče a představuje jejich cestu k samostatnosti, nezávislému a plnohodnotnému životu.

Z klientů zneschopňovaných péčí velkých ústavních zařízení se stávají sebevědomí lidé, kteří žijí v běžné společnosti, pracují v normálních firmách a využívají zdroje běžně dostupné v místní komunitě.

Kampaň upozorňuje na to, že i lidé s mentálním postižením mohou samostatně žít, pracovat a bydlet. Na začátku své cesty k nezávislosti ale potřebují podporu a pomoc. Jistě se shodneme na tom, že každý má právo na svůj soukromý život. Přesto jsou tito lidé v mnoha případech celoživotně izolováni v ústavech sociální péče a zbytečně vyloučeni ze společnosti ostatních.

Kolemjoucí našim úspěšným uživatelům přáli mnoho zdarů. „Kluci, do toho, fandíme Vám! Holky, nezástaňte pozadu. Ať se Vám dobře žije ve Vašem,“ říkali shodně.

Chystáme...

Před námi je víkend 5.-6.6. 2010, kdy Akce cihla proběhne v rámci zahájení lázeňské sezóny v Teplicích. Naš stánek najdete snadno - v parku mezi Krušnohorským divadlem a LD Beethoven.

V plném proudu jsou i přípravy na stánkový

prodej benefičních cihel a klepáčků v ulicích Ústí nad Labem ve dnech 8.-10.6. 2010 před OC Forum, včetně malování na cihlu.

Občanské sdružení JURTA poskytuje od roku 1996 lidem se zdravotním postižením a lidem dlouhodobě žijícím v pobytových zařízeních v Ústeckém kraji nezbytně nutnou podporu tak, aby se mohli stát součástí přirozeného prostředí a žít běžným způsobem života založeným na soběstačnosti.

(jurma)



Děčín zažije majáles!

Mariánská louka - V pátek 4. června od 16h se na Mariánské louce uskuteční studentský majáles.

Tento prostor zaplní jak děčínští hudebníci (Černý Pepr, Tomáš s Adamem, Sabina Křováková a další), tak i umělci z Prahy a dalších měst. Návštěvníci majálesu se mohou těšit na výtvarníka, mima, tanečnický, bike exhibici a Čajovnu ve vlnách. Hlavní postavou majálesu však bude Pavel Holeček, který přiveze do Děčína výtvarnou plastiku, kterou vytváří pro děčínské studenty, zapojené do loňského festivalu Evropské obchodní akademie Studenti sobě

ve spolupráci s Městským divadlem Děčín. Přibližně v 18h se účastníci setkání přesunou spolu s plastikou na její nové místo určení mezi zámeckým rybníkem a areálem fabrika. „Plastika sice své jméno má, ale já jsem přesvědčen, že si ji Děčínáci pojmenují sami,“ dodává Vladimír Jindra z děčínského divadla. Místo bude dále osazeno cedulkou se školami, které se na loňském ročníku festivalu podílely a s dárci, kteří projekt podpořili. Také jim patří veliký dík. Galavečer 5. ročníku festivalu Studenti sobě se koná v pondělí 7.6. od 18 hodin v Městském divadle Děčín.

(vj)



ŠTÍPAČE DŘEVA

- » PŮJČOVNA JIŽ OD 500 Kč/den
- » PRODEJ ZA INTERNETOVÉ CENY
- » PŘEDVÁDĚCÍ CENTRUM

www.stipace-pujcovna.cz
tel.: 776 103 540

▼ soutěž

Redakce zpravodaje připravila soutěž o knihu

Soutěž - Chcete-li vyhrát knihu, soutěžte s námi. Poznejte zajímavé osobnosti, místa nebo stavby našeho města.

V následujících měsících budeme pravidelně každých 14 dní otiskovat krátké texty, které vám pomohou s odpovědí.

Poznejte osobnost

Kulturní veřejnost letos slaví významné výročí. Osobnost, již se to týká, má mimořádný vztah i k Děčínu. Své umění předával dětem rodiny Thunů.

Koho máme na mysli? Své odpovědi pošlete na uvedené adresy do 4. června 2010. Nezapomeňte uvést telefonní číslo nebo emailovou adresu.

Správné odpovědi pošlete na adresu marketa.lakoma@mmdecin.cz, nebo poštou na adresu Magistrát města Děčín, kancelář primátora, Mírové nám. 1775/5, 405 02, nebo odpověď můžete přinést na recepci obou budov magistrátu. Výherce bude vylosován a spolu se správnou odpovědí uveřejněn ve zpravodaji.

(smk)

VÝSTAVA

Aneb co jsem objevil v novinách a časopisech
podpisy výtvarníků, fotografů a dalších

17.5.²⁰¹⁰ – 4.6.

pondělí až pátek 12-14³⁰ a 17-19⁰⁰

Jídelna VOŠ a SPŠ stavební Děčín
Čs. armády 1

popkoncert & DNES
uvádí

Petr KOLÁŘ

S KAPELOU

LETNÍ AKUSTICKÉ TURNÉ

POD HVĚZDAMI ANEB VŽDY JE NĚCO ZA OPONOU

vstupenky v sítích

ticketportal
www.ticketportal.cz tel: 224 091 439

více informací na
www.petrkolar.cz

VSTUPENKA DĚČÍN
www.vstupenkadecin.cz Foto: Lenka Hladíková

24. června 2010 od 19³⁰
ÚSTÍ nad Labem, Letní kino

MĚSTSKÉ DIVADLO DĚČÍN

PÁTEK 11.6. | 19.00 | D2
RAINMAN
Dan Gordon /Divadlo Pod Palmovkou, Praha/

PONDĚLÍ 14.6. | 19.00
HANA HEGEROVÁ
Slavnou šansoniérku doprovodí skupina Petra Maláska.

PONDĚLÍ 21.6. | 19.00 | D1
FIALOVÉ KVĚTY ŠTĚSTÍ
Petr Svojtka, Jiří Janků
Divadelní setkání s Květou Fialovou.

WWW.DIVADLODECIN.CZ
TEL.: 412 530 630

kinosněžník
www.kinosneznik.cz

29. - 30.5. 15.30 h 31.5. - 2.6. 17.30 h	GARFIELD 3D 2010 / 72 min. / USA / premiéra / přístupno / dabing / 100,- Kč
1. - 2.6. 19.30 h	KOUZELNÁ CHŮVA A VELKÝ TŘESK 2010 / 108 min. / USA / premiéra / přístupno / titulky / 65,- Kč
3.6. 19.00 h 4. - 6.6. 17.30 a 19.30 h	MUŽI, CO ZÍRAJÍ NA KOZY 2010 / 94 min. / VB, USA / premiéra / přístupno / titulky / 75,- Kč

WWW.KINOSNEZNIK.CZ TEL.: 412 531 431

29.5. /22.00/
FRESH RIOT VOL. 1
Mrga's 21st birthday party
BOUNCE! BOUNCE!
/KAY + TUZEX from SUNSHINE/
DCGROUND
Vstup 40,- Kč

4.6. /22.00/
VIKTOR KRAUSS BAND (USA)
Vstup 100,- Kč

MUSIC CLUB GARAGE

Městská policie Děčín

Dne 23.5.2010 oznámil řidič, že projíždí po Ústecké ulici v DC 5 a vidí tři mladíky, kteří tlačí nákupní vozíky od obchodního domu Tesco. Na místo byla vyslána hlídka MP, která u na místě přistihla Michala L., *1990 z DC, Richarda L., *1993 z DC a Tomáše Č., *1993 z Tábora. Hlídka MP vyřešila přestupky na místě uložením blokových pokut. Vozíky mladíci vrátili zpět k obchodnímu domu.

Dne 21.5.2010 oznámili pracovníci centra pro bezdomovce v DC 3, že je obtěžuje jeden z návštěvníků, a dokonce začal pracovníkům centra vyhrožovat. Hlídka MP na místě kontaktovala známého problémového bezdomovce Jiřího K., *1955 z DC, který byl silně opilý. Hlídka MP byl důrazně z místa vykázán.

Dne 20.5.2010 oznámila žena, že u ZŠ Máchovo nám. v DC 4 ji i její děti málem přejelo auto, a poté nabouralo do zdi domu. Hlídka MP, která byla na místo vyslána, v ul. Jeronýmova zadržela řidiče podezřelého vozidla. Jednalo se o Jiřího M., *1959 z DC. Na místo byla přes linku 158 přivolána PČR, která si věc v převzala k dorešení.

Dne 20.5.2010 spatřila hlídka MP v DC 2 v ulici Kamenická muže, který znečistil chodník svými výkaly. Hlídka zjistila jeho totožnost. Jednalo se o Karla K., *1971 z Benešova nad Ploučnicí. Jmenovaný za dohledu hlídky znečistěný chodník uklidil. Prestupek řešila hlídka na místě uložením blokové pokuty.

Dne 18.5.2010 oznámil občan z DC 2, že u areálu bývalé pily stojí nějaký vozík a on slyší zevnitř zvuky, jako by tam někdo něco rozbíjel. Na místo byla vyslána hlídka MP, která při vybourávání železných profilů přistihla Michala R., *1991 DC. Na místo byla přivolána PČR, která si vše převzala k dalšímu řízení.

Policie ČR

Podvod vyšel najevo

Úvěrovou smlouvu na šestnáct tisíc korun uzavřel s finanční společností prostřednictvím agenta devatenáctiletý mladík. Jakmile obdržel kartu, ihned ji aktivoval a všechny peníze vybral. Splatil však jen něco přes sedm tisíc a splátky posílal nepravdivě. Navíc do smlouvy uvedl nepravdivé údaje o svém zaměstnání. Ve skutečnosti nepracoval vůbec. Nyní je filuta obviněn děčínskými policisty z úvěrového podvodu a za to mu hrozí až dvouletý pobyt za mřížemi, nebo peněžitý trest.

Kradl v garáži

Ve zkráceném přípravném řízení řeší za krádež děčínské policisté dvaapadesátiletého lapku, kterému ucarovaly fasádní desky ve volně přístupné rozestavěné garáži. Odcizit jich odtud měl za dobrých čtyřiačtyřicet tisíc korun. Při pomyslení na hrozbu až dvouletého vězení mu teď jistě příjemně není.

Zloděj pivař

Do nezajištěné přístavby jedné děčínské restaurace se vloupal neznámý poberta. Škodu za více než deset tisíc korun zde způsobil tím, že z prostor odcizil osm sudů piva. Případem se zabývají děčínské policisty, a pokud pilaře chytí, může dostat za krádež až dva roky za mřížemi.

Ohrozil sebe, a co hůře, i ostatní

Značně riskantní kousek na silnici se nevyplatil padesátiletému řidiči z Ústí nad Labem. V Chříbské před horizontem kopce, kde neměl řádný rozhled, se jal předjíždět nákladní vůz s návesem. Díky svému nezodpovědnému počínu se bočně srazil s protijedoucím vozidlem. Naštěstí nikdo neutrpěl žádné zranění. Policisté z Krásné Lípky, kteří na místo dorazili, pak navíc iniciátoru nehody naměřili kolem promile a půl alkoholu. Ve zkráceném přípravném řízení ho za ohrožení pod vlivem návykové látky řeší děčínská dopravní. Z toho kouká hrozba až tři let za mřížemi.

Městské slavnosti 2010

Děčínská Zoo slavila

Pastýrská stěna - Více než osm stovek návštěvníků přišlo v sobotu slavit do děčínské zoo. A že slavit bylo co!

První oslavou byl blížící se svátek všech dětí, druhou pak narozeniny národních parků České a Saské Švýcarsko. Ten český oslavil již 10. výročí od svého založení, německý pak dokonce dvacáté. Během odpoledne nikdo neměl šanci se nudit. O živý program se spoustou soutěží a loutkovým divadlem z Dolní Poustevny se v lesním amfiteátru postaral partner akce Hitrádio FM. Zábava ale nechyběla ani v areálu. Děti měly možnost díky aktivitám národ-

ních parků vyzkoušet svoji dovednost ve výtvarných a rukodělných dílnách. Osahaly si nejrůznější přírodniny, dozvěděly se o záchraně netopýrů, mohly se vydat na komentovanou prohlídku Expozicí ČeskoSaského Švýcarska i se zúčastnit předání dortu rysu ostrovidu, ukázek výukových programů v ZooŠkole nebo přednášky o bobrech v Labských pískovcích.

Další nejbližší akce děčínské zoo se bude konat 1. června. Přijíždějí se mohou těšit na slevovou akci 1+1 zdarma, kdy každé dítě v doprovodu jedné dospělé osoby bude moci na prohlídku bez placení. (zoo)



(foto: Petra Tacheci)

Řezníci přivezli jen bod

Fotbal – S jasným cílem plně bodovat a díky tomu už si výrazně ulevit od záchranářských starostí zajížděli fotbalisté Řezuz Děčín k dalšímu utkání divizní skupiny B na půdu předposledního Chodova.

Děčínský celek ale opět na utkání postrádal několik hráčů základní sestavy (Žák, Podolský, Dvořák) a nakonec získal jen bod. „Bod z venku je sice dobrý, ale měli jsme zde vyhrát,“ neskryval mírné zklamání trenér Řezuz Děčín Vladimír Vašák.

V utkání byl Děčín i v dost oslabené sestavě lepším celkem, ale nepodařilo se mu dát gól. „V první půli jsme měli čtyři šance, ale gól jsme prostě nedali. Domáci zahrozili jen jednou, ale také nebyli úspěšní. Po obrátce se hrálo jak se říká „nahoru – dolů“, ale moc šancí se neurodilo. Spíš to byly takové pološance,“ dodal Vašák. Řezuz Děčín: Chodura – Mataj, Majer, Jirchář – Kurty, Novák, Žáček, Líbal (80. Marguš) – Vlasák – Meduna, Demčenko. (pb)

Chodov – Řezuz Děčín
0:0



Upozornění pro návštěvníky Aquaparku Děčín!

V rámci projektu Integrovaného plánu rozvoje města Děčína bude v Aquaparku Děčín vybudován nový bazén, který rozšíří kapacitu venkovního areálu.

Z důvodů stavebních prací, které budou zahájeny v měsíci červnu a budou probíhat v těsné blízkosti 50 m bazénu jsme bohužel nuceni 50 m bazén v letošní sezóně zcela uzavřít.

BAZÉN ATRAKCÍ, DĚTSKÉ BROUZDALIŠTĚ A 25M BAZÉN BUDE V PROVOZU BEZ OMEZENÍ.

Děkujeme za pochopení a věříme, že po dokončení stavby bude Aquapark Děčín pro Vás i nadále místem odpočinku a zábavy.

Děčínská sportovní, p.o.

WWW.aquaparkdecin.cz

Union už je zase první

Fotbal – Oba zástupci města Děčín v okresní fotbalové Jopa II. třídě v uplynulém kole na své protivníky vyzráli.

Union se po výhře nad Jiříkovem vrátil do čela tabulky, jelikož Dolní Poustevna prohrála nečekaně ve Velkém Šenově. Boletický Spartak se pak s Velkou Bukovinou moc nepáral a zdolal ji rozdílem třídy. (kš, pb)

Jopa II. třída - 22. kola
SK Markvarčice – FK Malšovice 1:2 (0:1). Gablík, Havlík za hosty. 50 diváků.
Union Děčín – Spartak Jiříkov 4:2 (4:2). Malec 2, Vodička, Mitro – Štěpánek, Hauptman. 60 diváků.
SK Velký Šenov – FK Dolní Poustevna 4:3 (2:1). Skyva, Malý, Luňáček, Snáček z PK – Karpíšek 2 (1× z PK), Lukáš.
Spartak Mikov Mikulášovice – SK Plaston Sluknov B 5:2 (2:2). Vicherey 2, Novák 2, Habr – Vyšehrad, Svoboda. 90 diváků.
Spartak Boletice – Velká Bukovina 3:0 (2:0). Šindelář 2, Kučera. Vyloučen: Malý (V. Buk.).
TJ Krásná Lípá – TJ Dolní Habartice 9:1 (6:1). Matějka 3, Hroňák 2, Kasal, Roubíček, Grabka, Litoš – Špaček. Vyloučen: Smeták (Kr. Lípá). 90 diváků.
FK Český lev Těchovice – Čechie Horní Podluží 4:1 (1:1). Třilka Luboš 2, Štorman, Kunta Jaroslav – Dratovnik. 80 diváků.

fotbal • II. třída • muži				
1.	UNION Děčín	22 15 5 2	55: 34	50
2.	Dolní Poustevna	22 15 2 5	71: 31	47
3.	FK Malšovice	22 14 5 3	60: 27	47
4.	FK Těchovice	22 11 5 6	50: 30	38
5.	Sp. Jiříkov	22 10 7 5	57: 45	37
6.	Horní Podluží	22 10 1 11	47: 51	31
7.	Krásná Lípá	22 9 3 10	47: 43	30
8.	Sp. Boletice „A“	22 8 5 9	43: 40	29
9.	SK Velký Šenov	22 8 5 9	44: 46	29
10.	Mikulášovice	22 7 4 11	47: 58	25
11.	Sluknov „B“	22 7 1 14	37: 54	22
12.	SK Markvarčice	22 6 3 13	49: 63	21
13.	Dolní Habartice	22 5 1 16	22: 74	16
14.	Velká Bukovina	22 4 3 15	35: 68	15

Děčínská jen s bodem

Fotbal – Čest v podobě jediného bodu, z devíti možných, zachraňovala z celků z města Děčín v uplynulém kole okresní fotbalové III. třídy jen děčínská Lokomotiva.

Ta dala na svém domácím hřišti v Bynově soupeři ze Starého Šachova dokonce čtyři branky, ale stačilo ji to pouze na remízu, neboť její defenziva nebyla nejlepší a dovolila hostům také čtyřikrát skórovat. FC Děčín a béčko boletického Spartraku na hřištích soupeřů podlehly. (kš, pb)

III. třída - 22. kola
Loko Děčín – Kemp Starý Šachov 4:4 (1:3). Hráno na hřišti Unionu Děčín. Ruml, Novák, Veselý z penalty, Šindelář – Miláček 3, Žák. 60 diváků.
SK Dobkovice – SK Pysk 3:0 (1:0). Vondráček 3. Vyloučení: Falus (Dobkovice) a Pavel Novák (Pysk). 130 diváků.
Tatran Rybníště – Spartak Boletice B 4:2 (3:1). Devátý Tomáš 3, Jarišch Jiří – Fryc, Jindra. 120 diváků.
TJ Valkeřice – FC Děčín 4:2 (2:1). Grund st. 2, Musil, Slavík za domácí. ČK 0:1. 40 diváků.
SK Verneřice – FK Bynovec 6:0 (4:0). Zahradník Stanislav 2, Čekal, Dřbal, Rokos Vladimír, Hnízdlo. 40 diváků.
Slovan Jiřetín pod Jedlovou – FK Chrábská 0:5 (0:3). Král 2, Materna, Makýš Ondřej, Eliáš. 130 diváků.
Jiskra Staré Křečany – FK Multitex Huntřov nehráno. Pro nezpůsobilost hráčů plochy odloženo na středu 2. června od 17.30.

fotbal • III. třída • muži				
1.	SK Verneřice	22 12 6 4	73: 35	42
2.	Staré Křečany	21 12 5 4	63: 39	41
3.	FK Chrábská	22 12 2 8	88: 50	38
4.	SK Dobkovice	22 11 4 7	56: 42	37
5.	Starý Šachov	22 11 4 7	37: 37	37
6.	FC Děčín	22 11 2 9	62: 59	35
7.	SK Pysk	22 9 5 8	45: 46	32
8.	Jiřetín p./J.	22 8 3 11	29: 53	27
9.	Sp. Boletice „B“	22 8 2 12	52: 68	26
10.	Rybníště	22 6 6 10	49: 52	24
11.	FK Bynovec	22 6 6 10	41: 52	24
12.	TJ Valkeřice	22 7 3 12	37: 49	24
13.	FK Huntřov	21 7 2 12	38: 53	23
14.	Loko Děčín	22 6 4 12	41: 76	22

fotbal • divize sk. B - muži					
1.	Jimmy	26 22 2 2	69: 15	68	
2.	Chomutov	26 17 5 4	44: 22	56	
3.	Admira Praha	26 16 2 8	54: 34	50	
4.	Brozany	26 15 4 7	49: 27	49	
5.	Teplice B	26 14 4 8	59: 31	46	
6.	Litvínov	26 11 6 9	44: 44	39	
7.	Český Brod	26 12 3 11	37: 47	39	
8.	Přední Kopanina	26 9 6 11	34: 41	33	
9.	Most B	26 10 3 13	31: 43	33	
10.	ŘEZUZ Děčín	26 8 8 10	32: 45	32	
11.	Kladno B	26 8 6 12	33: 32	30	
12.	Vlémov	26 8 5 13	30: 49	29	
13.	Čelákovice	26 7 6 13	26: 46	27	
14.	Sokolov B	26 6 8 12	35: 45	26	
15.	Chodov	26 3 7 16	21: 45	16	
16.	Rakovník	26 3 3 20	25: 57	12	



Březiny splnily roli favorita, Junior ve šlágru neuspěl

Fotbal – Zcela odlišné úkoly měly v uplynulém kole dva celky z Děčína hrající oblastní soutěže.

Zatímco vedoucí celek I. B třídy Březiny byl v domácím utkání s posledními Libešicemi jasným favoritem, Junior Děčín nastupoval coby druhý tým I. A třídy do souboje s lídrem tabulky s cílem pokusit se vydolovat tři body a ještě si tak teoreticky uchovat naději na možný celkový triumf a postup do krajského přeboru. Březinám se daný úkol splnit podařilo, i když to dost skřípalo, Junioru nikoli a Krupka už tak má postup zpečetěn.

Junior Děčín – Krupka
1:2 (0:1)

„Soupeř hrál dobře. Předvedl perfektní výkon v obranné hře, moc nám toho nedovolil. Rozhodla i četnost našich zranění, dnes jsme hráli bez čtyř hráčů základní sestavy, a to bylo znát,“ poznamenal trenér Junioru Děčín Pavel Horáček. Branku jeho týmu dal v 90. minutě Horký.

Junior Děčín: Beneš – Veigend, Folprecht, Doksanský, Stach – Matějka (68. Oršula), Bárta, Hloušek, Pařízek – Grund (87. Timofij), Horký.

Březiny – Libešice
5:3 (2:2)

„Povinné vítězství se zrodilo až po obrátce. V první půli jsme hráli hodně nervózně a nepřesně,“ prohodil trenér Březin Vladimír Puncman. Branky domácích dali: Drahoňovský 2 (1x z PK), Saska, Brousil, Sobotka. Březiny: Stejskal – Brousil (60. Janda), Pařez, Majerík, Šturm – Rajniš, Capek, Drahoňovský, Saska – Sobotka (46. Culek), Winker (88. Štol). (pb)

fotbal • I.A třída sk. A • muži					
1.	Krupka	22 17 5 0	56: 15	56	
2.	Jun.Děčín	22 14 3 5	57: 31	45	
3.	Milešov	22 12 3 7	46: 38	39	
4.	Modlany	22 11 5 6	53: 34	38	
5.	Mojžíř	22 10 6 6	53: 34	36	
6.	Pokratice	22 8 8 6	42: 35	32	
7.	Jílové	22 6 11 5	38: 30	29	
8.	Libouchec	22 8 4 10	43: 50	28	
9.	Přestanov	22 7 7 8	31: 51	28	
10.	Sluknov	22 6 9 7	31: 34	27	
11.	Rumburk	22 6 4 12	31: 41	22	
12.	Č.Kopisty	22 4 3 15	34: 54	15	
13.	V.Březen	22 3 5 14	42: 69	14	
14.	Soběchleby	22 3 5 14	34: 75	14	

fotbal • I.B třída sk. A • muži					
1.	Březiny	22 16 2 4	84: 35	50	
2.	Sibice	22 12 5 5	53: 46	41	
3.	Trmice	22 11 6 5	46: 31	39	
4.	Chudorov	22 11 5 6	52: 54	38	
5.	Petrovice	22 11 4 7	55: 45	37	
6.	Chlumec	22 11 3 8	51: 36	36	
7.	Vaňov	22 8 5 9	48: 45	29	
8.	Svádov	22 7 7 8	33: 36	28	
9.	Chabařovice	22 8 4 10	38: 44	28	
10.	Benešov	22 7 4 11	38: 45	25	
11.	Č.Kamenice	22 6 7 9	29: 40	25	
12.	Hejmanov	22 5 7 10	48: 56	22	
13.	Pavly	22 6 4 12	28: 53	22	
14.	Libešice	22 3 1 18	30: 67	10	



UHELNÉ SKLADY
ČESKÁ KAMENICE
www.uhlick.cz

provozovna
DĚČÍN - KŘEŠICE
MOŽNOST VYKLÁDKY DOPRAVNÍM PASEM

LEDVICKÉ UHLÍ • PÍSKY • ŠTĚRKY
ČERNÉ UHLÍ • KOKS • BRIKETY

JARNÍ SLEVA UHLÍ
412 510 489
731 570 876 • 731 570 867

Krásnostudenečtí blízko triumfu

Futsal - Devatenáctým kolem pokračoval okresní přebor ve futsalu.

K titulu neochvějně míří Kr. Studenec. Po dalším exhibičním výkonu, kdy zdolal 12:1 Malou Veleň mu stačí porazit DC Východ a vítězství v soutěži bude jeho. Pronásledovatelům se totiž nedaří. Jamajka po pěti kolech bez bodu bodovala, ale jen jedním bodem za remízu se Slovan-kou. Huntřov prohrál celkem vysoko v Srbské Kamenici, když nebyl horším celkem, ale ztroskotal na famózním brankáři Vondrkovi. Tím se přiosřila situace v boji o dvě zbýlé medaile. Šanci na ně mají tři týmy. Dece Computers si až po přestávce poradil s obranou hrou Noty. Remíza v utkání Jílové - Alcan byla zasloužená, když Jílové ke konci zápasu neproměnilo několik šancí které bravurně zneškodnil brankář Zimola. DC

Východ hrál v prvním poločase vyrovnaně s béčkem Bílého Baletu, ale ve druhém odpadl a soupeř dominoval. Hráčem kola byl vyhlášen Petr Vondrka (Srbská Kamenice). (pp, pb)

Výsledky 20. kola
FC Slovan-ka - Jamajka 1:1 (0:1). Emeker - Antonín Čapek.
DC Východ - Bílý Balet B 4:9 (4:4). 2 Veselý, Hloušek, Novák - 3 Tyl, 2 Valenta, 2 Šimek, Janoušek, Hanus.
Rozmetadlo Malá Veleň - DeNas Krásný Studenec 1:12 (0:4).
Rudolf Culek - 6 Jakub Murdych, 3 Klíán, 2 Timofij, Doksanský.
Autocentrum Jílové - Alcan 3:3 (1:2). 2 Michalec, Huček - 2 Šporer, Ferko.
Srbská Kamenice - Huntřov 8:3 (4:1). 3 Jírova, 2 Vogl, 2 Jan Marek, Svoboda - 2 Rajko, Němec.
DeCe Computers - Nota 4:0 (0:0). 2 Jedlička, Macháček, Lukáš Uher, Macháček.

Do čela šel Pop servis

Futsal - Nejnižší futsalová soutěž děčínského regionu pokračovala 23. kolem.

Poprvé v historii klubu je v čele soutěže Pop Servis. V přímém souboji o čelo tabulky porazil Boletice. Rychle prohrával 0:2, ale ještě do přestávky skóre otočil. Soupeř z kraje druhé půle vyrovnal, poté však dominoval Pop Servis, když podal taktičtější výkon než soupeř. Na druhé postupové místo se vrátila Rudá Hvězda, když s přehledem porazila céčko Bílého Baletu. Bod na postupové místo ztrácí vedle Boletic i béčko Bělé, které hrálo vyrovnaný zápas s Chrochvicemi, ale na rozdíl od chrochvických proměňovalo šance. SČP ještě pár minut před koncem vedlo o tři góly nad El Clasicem. To však začalo hrát power - play, vyrovnalo, a nakonec mohlo i vyhrát. Překvapila výše výhry Tullamore Dew

na Gunners. Vítězství Boci Juniors nad béčkem Srbské Kamenice se čekalo. Hráčem kola byl vyhlášen Zdeněk Čapek (Tullamore Dew). (pp, pb)

Výsledky 23. kola
Rudá Hvězda - Bílý Balet C 5:2 (3:1). 2 Filipi, Brandejs, Nidr, Škaba - Kříž, Kuchař.
SCA Boletice - Pop Servis 4:6 (2:3). 2 Jahoda, 2 Plazsa - 3 Kočka, 2 Gurský, Hammer.
Tullamore Dew - Gunners 9:2 (4:1). 4 Zdeněk Čapek, 2 Líbal ml., 2 Máir, Líbal st. - 2 Zmítka.
SČP - El Clasio Bynov 5:5 (4:1). 2 Zdeněk, Kvasnička, Petr, Křížlav - 2 Vít, Tmka, Brož, Brejcha.
Real Chrochvice - SK Snopek Bělá 1946 B 2:5 (1:3). Turtík, Závěta - 3 Čáp, Kříženecký, Míhálka.
SK Srbská Kamenice B - Boca Juniors 1:8 (1:4). Vogl - 5 Bořuta, 2 Raba, Míško.

Zveme Vás na procházky Děčínskem s Vaším pejskem!

Procházka: Přehrada u Kristina hrádku

Délka: 7 km (cca 1,5 hod.), lehká trasa

Popis: Nejdříve musíme zaparkovat. Máme dvě možnosti, u Vlčího jezera nebo cca. o 200m dál po silnici ve směru na Sněžník, kde najdeme odpočívadlo. Odtud se vydáme pěšky asfaltovou cestou ve směru na Kristin hrádek, kde je závara a zákaz vjezdu, takže se nemusíme obávat aut. Jdeme téměř po rovné cestě, či opravdu do mírného kopečku. Asi tak v polovině cesty můžeme po pravé straně spatřit Madonu v obražku na stromě.



SOUTĚŽ!
DO 30.6.

Vyhrajte velký barel na krmení pro Vašeho pejska!

Které krmivo z řady Hill's Science Plan je vhodné pro březí a kojící feny?

Odpověď je:
a, Puppy Medium b, Adult Medium c, Senior Large Breed

Správnou odpověď najdete na www.avet.cz



SOUTĚŽ!
DO 30.6.

Správné odpovědi zasílejte na:
A-VET s.r.o. Plzeňská 169/240, 15000 Praha 5

a

b

c

Jméno _____

Příjmení _____

Ulice, ČP. _____

Město, PSČ. _____

Ze správných odpovědí budou losováni 3 výherci

Z Nymburku přivezli jeden kov



Karate - Někteří členové děčínského oddílu Karate Sport Relax se vydali v uplynulých dnech na soustředění do Itálie.

Nezahálejí ale ani ti, kteří zůstali doma a malá výprava jmenovaného klubu se zúčastnila mezinárodního turnaje Wakizaši cup v Nymburce. Jako první předvedl svůj výkon v kata mladší žák Kryštof Zlatohlávek, který se v počtu 72 závodníků probojoval až do 5. kola. V kata starších žáků se ve velké konkurenci zkušený a ostřílený Daniel Razák umístil na 4. místě. Také velice dobře ve starších zácích zabodovali v kumite bratři Vojtěch a Martin Bittnerovi. Super výkonem se Vojtěch postaral o stříbrnou medaili a jeho bratr Martin se tentokrát umístil na šesté pozici.

(pb)

Slavoj udeřil ve druhé půli

Házená - K dalšímu kolu Severočeské ligy v házené mužů zajížděl děčínský Slavoj do Jablonce, kde v utkání s místní rezervou potvrdil výběrnou jarní formu.

ABB ELP Jablonec B - Slavoj Děčín 16:26 (10:13)

V prvním poločasu si vytvořili hráči Slavojе řadu brankových příležitostí, které však nedokázali využít. Stav utkání v poločasu byl tak celkem vyrovnaný v poměru 10:13. Ve druhé půli již děčínský tým zlepšil střelbu a začal narůstat rozhodující náskok, který znamenal vítězství o deset branek.

Sestava a branky Slavojе: Hubený, Vaňek - Opustil 9, Kasl a MacRae Štěpnička po 5, Hanusch a Primus 2, Cvejn, Hložek F. a Ledvinka po 1, Šafránek. Trenér Brom. Napominání 2:1, vyloučení 4:3, 7m hoďy 1/1:4/3. Rozhodčí: Pešek a Liška.

Mladší žáci děčínského klubu měli odehrát domácí utkání s HK A.S.A Lovosice B, duel byl ale na žádost soupeře přeložen na náhradní termín.

(schv, pb)

Dvě kategroie ovládli sportovci z Děčína

Kuželky - Druhý letošní Národní turnaj v kuželnách pořádala Asociace vozičkářů a zdravotně i mentálně postižených na kuželně v Doksech.

Na druhý díl se sjelo 31 účastníků převážně z Ústeckého kraje.

Kategorii žen vyhrála mistryně republiky v kuželnách těžce tělesně postižených Petra Kostková z Děčína výkonem 289 kuželek na 60 hodů do plných. Nepřekonal tak svůj osobní rekord, minulý měsíc naházela ještě o 8 kuželek více. Druhá skončila Jana Jurenková z Ústí n.L.(284) a třetí děčínská Míla Žaludová (233 kuželek).

Ani u mužů vozičkářů k překvapení nedošlo, zvítězil favorit Jiří Bobek z Kladna výkonem 429 kuželek na 100 hodů do plných. V kategorii muži chodící zvítězil mistr republiky, děčínský kuželkář Petr Kumstát výkonem 545 kuželek. Druhý byl Jiří Brom díky výkonu 492 kuželek, třetí děčínský Josef Štecha st. uhrál 453 kuželek.

Aktivitu AVAZu dlouhodobě podporuje Krajský Úřad Ústí n. L. a Magistrát města Děčína.

(pb)

Z chladných vod sedlčasně přehrady vylovili sedm medailí

Kanoistika - Další díl Českého poháru kanoistů na sedlčanské přehradě poznameno chladné a větrné počasí. Tento závod byl vypsan pouze pro mládežnické kategorie od nejmladších benjamínků po juniory a celý program zahrnoval tři bloky startů na krátkých tratích 200 a 500 m a závěrečný vytrvalostní blok na tři kilometry (pro nejmladší kategorii zkrácenou na 2 km).

Děčíňští kajakáři ukázali, že jim drsnější podmínky příliš nevadí a vybojovali 7 medailí a dalších šest umístění v první šestici. Nejúspěšněji se znovu představila Andrea Rothmeierová, které pět startů přineslo čtyři medaile a jedno 4. místo. Oba závody debljaků proměnila Andrea spolu se svojí chomutovskou partnerkou E. Kučerovou ve zlato a letos zatím stále zůstávají v této disciplíně bez porážky. Již za týden si budou děvčata moci otestovat svoji formu ve srovnání se zahraniční konkurencí na velké mezinárodní regatě ve slovenských Piešťanech, kam byly na základě svých výsledků nominovány jako členky re-

pre družstva ČR. Andree se dařilo i na singlu a přidala ještě 2 stříbrné medaile, když zvláště ve sprintu na 200 m bylo další zlato na dosah a až cílová kamera rozhodla o těsném vítězství její soupeřky.

Po slibných výsledcích z úvodních závodů se již na stupně vítězů dokázali prosadit i nejmladší benjamínci. Kateřina Zárubová dojela druhá, stejně jako Ondra Kinter a bronzovou medaili si ze Sedlčan veze i Jakub Kučera po závodech na 500 m. Na cenná umístění (3×5. místo) dosáhli i dorostenci V. Kučera a B. Lisachenko, kteří letos startují poprvé jako nejmladší ročník v nabitě kategorii dorostu.

A to ještě o pravděpodobně minimálně stejně dobrý výsledek na jeho nejlepší trati 500 m přišel V. Kučera celkem zbytečnou trochu smolnou diskvalifikací hned v ranní rozjíždce, když se nedostavil včas na kontrolu lodě po závodech.

Přehled umístění TJ Kajak
Zlato: A. Rothmeierová - E. Kučerová (K2 dorosteneck na 200 i 500 m).
Stříbro: A. Rothmeierová (K1 dorostenek na 200 m a 3 km). K. Zárubová (K1 benjamínci na 500 m). O. Winter (K1 benjamínci na 500 m).

Bronz: J. Kučera (K1 benjamínci na 500 m).
4. místo: A. Rothmeierová (K1 dor. na 500 m), K. Zárubová (K1 benjamínci na 2 Km), 5. místo: V. Kučera (K1 dor. 200 m), V. Kučera - B. Lisachenko(K2 dor. na 200 a 500 m). 6. místo: I. Boháčová (K1 benjamínci na 50 m).

(tch, pb)

Všechny vozy Ford s bohatou výbavou

Ford Fiesta již od 219 990,-

Ford Fusion již od 229 990,-

Ford Focus již od 299 990,-

Ford C-MAX již od 359 990,-

- prodloužená záruka zdarma

- leasing s nulovým navýšením

- úvěr s nulovým navýšením

Ústí nad Labem Podhoří 361/2

400 10 Ústí n. L.
tel.: 475 316 921
fax: 475 511 387
homolka@auto-homolka.cz

Teplice Srbská 464

415 01 Teplice
tel.: 417 538 227
fax: 417 538 227
olympia@ford-homolka.cz

Děčín Předmostí 2

405 02 Děčín
tel.: 412 588 130
fax: 412 532 620
homolka@ford-homolka.cz

www.ford-homolka.cz

Na úvod sezony se více dařilo chlapcům

Atletika - Do bojů o krajské atletické tituly vstoupila jako poslední družstva mladších zákyň a žáků a na 1. kole KPD (Krajský přebor družstev) nechyběla ani výprava děčínského ASK.

Mezi děvčaty si výborně vedla B. Kusová, která vítězstvím v běhu na 300 m (51,35sec) dosáhla nejlepšího individuálního výsledku. Další body přidala 5. místem na 800 m (2:52,28min) a obsadila 12. místo v běhu na 60 m časem 9,68 sec. Velmi dobrý výkon podala V. Smutná (2. místo na 1.500 m). Body pro družstvo přidaly ještě M. Kalová na 60 m př. (7. místo) a 9. místo ve skoku dalekém, N.

Bejdllová na 300 m (7. místo) a E. Škodová na 1. 500 m (7. místo).

Nejlépe umístěným závodníkem mezi chlapci byl H. Háza, který získal jedenáct bodů (4. místo na 150 m, 7. na 60 m). Nejvíce bodů (11,5) ale získal V. Křesťan (5. na 150 m, 8. místo na 800 m a 8. místo ve vrhu koulí). Body pro družstvo přidali i V. Opl (4. místo na 1.500 m), M. Vích (6. místo na 800

m), T. Petržílka (8. místo na 1. 500 m) a D. Novotný (9. místo na 800 m). Většina děvčat a chlapců může v kategorii mladšího žactva závodit ještě jeden až dva roky, takže mladí děčíňští atleti určitě nezklamali, a když vydrží, mají před sebou slušnou perspektivu.

Pořadí po 1. kole KPD žactva
Dívky: 1. VTŽ Chomutov (154 bodů), 2. USK VŠEM Ústí (144 bodů), 3. Baník Meziboří (72,5 bodu),... 7. ASK Děčín (40 bodů).
Chlapci: 1. USK VŠEM Ústí (147,5 bodů), 2. AK Most (144 bodů), 3. AC Ústí (82,5 bodů),... 5. ASK Děčín (39,5 bodů).

(zh, pb)

Výhru slavilo jen LTC

Tenis - Ve druhém kole seniorské soutěže družstev v tenisu se z děčínských celků dařilo jen týmu LTC.

Ten dokázal v městském derby zdolat Canabu. Děčínský Quic stop remizoval v Jiřetině s místním áčkem a Sokol Jalůvčí dostal od jiřetinského běčka nařezáno.

Výsledky 2. kola

Slovan Jiřetín B - Sokol Jalůvčí 5:1

Za hosty: Culek 0, Havlík 0. Lorenz 0, Fliegel 1.

Slovan Jiřetín A - Quick Stop Děčín 3:3. Za hosty: Ledvína 1, Špringl 1,5, Musil 0, Kottek 0, Kudrhalt 0,5.

LTC Děčín - Canaba Děčín 4:2

Rokúsek 0,5, Musil 0,5, Demuth 1,5, Barilla 1,5 - Müller 1, Petříček 1, Dvořák 0, Bareš 0.

(js, pb)

Peníze padnou na přípravu

Ocenění - Třicet a deset tisíc korun obdržely dvě sportovkyně z Děčína z rukou primátora města Ústí nad Labem Jana Kubaty.

Ten v minulých měsících založil fond olympijských nadějí Ústeckého kraje, ke kterému

Andree Rothmaierová a handicapovaná kuželkárka Petra Kostková. Šeky obě převzaly v rámci slavnostního odpoledne, na kterém byli mimo již zmiňovaného Jana Kubaty přítomni i pri-

mátor města Děčína Vladislav Raška, předseda Krajského sdružení ČSTV Zdeněk Kubec, předseda Okresního sdružení ČSTV Karel Šnajdr a další zástupci OS ČSTV Děčín.

„Ocenění je pro nás velkým povzbuzením do dalšího tréninku. Peníze rozhodně použijeme především na přípravu, tak abychom dosahovaly ještě lepších výsledků,“ shodly se obě oceněné. Pro Andreu bude v letošním roce vrcholem Mistrovství Evropy juniorů v Moskvě. „Chtěla bych se tam kvalifikovat, a pak předvést kvalitní výkon, skvělý by byl postup do finále,“ prozradila Andrea. Petra Kostková se bude připravovat především na Český pohár a pokud se kvalifikuje tak i na MČR. „Začala jsem závodit pod ČSTPS a to je úplně jiná liga než v rámci AVAZu, bude to dřina, ale je to velká výzva,“ dodala Petra.

(pb)

BARVY LAKY
★★★★KINDL★★★★

Distribuce českých výrobků

Lázeňská ul.12/2, 405 02 Děčín 1
tel.: 604 250 745
www.barvy-kindl.cz
PRODEJ - SERVIS - APLIKACE

Extraligový bronz tukani neobhájili

Korfbal - Finálovým dnem ve Znojmě, kde se rozhodovalo o seniorských i dorostenec-kých medailích, vyvrcholila korfbalová sezona v České republice.

Své zastoupení měl na tomto vrcholném klání i děčínský oddíl TKC, jehož dorostenecký tým nastoupil v boji o třetí místo s cílem obhájit loňské bronzové medaile. To se ale bohužel letos nepodařilo.

TKC Děčín - KC Slavia Havířov 10:11 (4:5)

Utkání o bronz začalo nervózně z obou stran, když prvních 15 minut bylo ve znamení zkažených přihrávek a množství faulů. Střelecký účet zápasu jako první otevřel z penalty havířovský Rusňák. Poté se ale Děčínu podařilo otočit vývoj ve svůj prospěch, jenže havířovská Slavia udělala vzápětí čtyřbodovou šňůru a rázem to bylo 2:5. Děčín pak zlepšil obranu a pět minut před koncem poločasu dvěma koši z blízka snížil na poločasových 4:5.

Po přestávce děčíňští tukani vyrovnali a posléze šli dokonce do vedení 6:5. V dalším průběhu sice havířovská Slavia opět otočila výsledek ve svůj prospěch, ovšem Děčín se nevzdal a zápas gradoval za stavu 10:10. Oba týmy chtěly strhnout vítězství na svou stranu, hra nabrala vysoké tempo, což však společně s rostoucí nervozitou mělo vliv na přesnost zakončení. Teprve až během poslední minuty se přesně trefil Havířov, který tak získal bronzové medaile a na obhájce třetího místa z Děčína tak zbyla nepopulární bramborová medaile.

(pb)

Žáci vedou, muži jsou poslední

Nohejbal - Mistrovské soutěže na různých úrovních a ve všech věkových kategoriích pokračovaly dalšími mistrovskými zápasy a do bojů zasáhly i dva celky děčínského NK.

Krajský přebor žáků měl na programu druhé kolo a děčíňští mladíci i podruhé na jaře uštědřili svému soupeři „kanára“. Tentokrát si prohru 7:0 odvezlo Meziboří. Mladé děčínské naděje tak vedou, spolu s Chabařovicemi, tabulku. Zcela opačně jsou na tom muži SK Děčín, kteří ve WITTE Automotive Extralize prohráli i sedmé utkání v řadě (tentokrát nestačili doma na Zatec 3:6) a bez zisku bodu jsou poslední.

(pb)

CHCETE BÝT OPRAVDU VIDĚT?

Reklamu této velikosti v nejtčenějších novinách v Děčíně můžete získat již od

1.310 Kč

Pro bližší informace nás kontaktujte na tel.:

774 714 777

▼ kam za sportem

so 5. 6. • 15:00 • fotbal • I.B třída sk.A • hřiště Březiny Březiny – Trmice
so 5. 6. • 15:00 • fotbal • II. třída • hřiště Bynov Union Děčín – Šluknov B
so 5. 6. • 17:00 • fotbal • II. třída • hřiště Boletice Boletice – Horní Podluzí
ne 6. 6. • 17:00 • fotbal • I.A třída • městský stadion Junior Děčín – Soběchleby
ne 6. 6. • 17:00 • fotbal • III. třída • hřiště Bynov Loko Děčín – Prysk

Město DĚČÍN
ZPRAVODAJ

Vydavatel: Statutární město Děčín - Magistrát města Děčín IV, Mírové náměstí 1175/5, 405 38 Děčín IV • IČ: 00261238 • tel.: 412 593 111 • posta@mmdecin.cz • www.mmdecin.cz
DTP, tisk a distribuce: Natva s.r.o., Průchodní 104, 407 11 Děčín • Náklad: 25.000 ks - distribuce zdarma • Registrace: MK ČR E14498 • Inzerce: Romana Šindlerová - tel.: 774 714 777, inatva@email.cz
Redakce: Petra Tachecí - tel.: 777 200 284, natvaredecin@seznam.cz • Sazba, grafika: Ladislav Neuman, natva@email.cz

www.zpravodajdecin.cz • www.mmdecin.cz

Uzávěrka: 24. května 2010